

INHALT

Editorial.....	3
Schnittstellen 2016. Fachdidaktisches Dossier	
Fabian Nattkämper / Kerstin Bohne	
Einleitung	5
Sabine Doff	
Inhaltliche Schwerpunkte, Forschungsaufgaben (und Desiderata) der empirischen Forschung in der Fremdsprachendidaktik. Impuls aus Niederlandistik-externer Perspektive	10
Folkert Kuiken	
Desiderata van empirisch onderzoek in de didactiek van het NT2/ NVT-onderwijs. Impuls vanuit neerlandistiek-intern perspectief .	23
Kerstin Bohne	
Eine Forschung zum Erwerb interkultureller Kompetenz im Niederländischunterricht durch die Erstellung von Werbepostern deutscher Produkte für die Niederlande	34
Julia Feldmann	
Hoe wordt er in de les Nederlands met fouten omgegaan en hoe bewust gebeurt dat? Een onderzoek naar de omgang met mondelinge taalfouten	38
Anna-Maria Knust	
Der Einsatz von Liedern zur Ausspracheschulung und Wortschatzvermittlung im Niederländischunterricht des Schuljahrgangs 7 der Integrierten Gesamtschule	41
Kristin Mecklenburg	
Erweiterung der Aussprachekompetenz im Niederländischunterricht. Eine Studie zur Wirksamkeit von kognitivem und kontextgebundenem Aussprachetraining im Anfangsunterricht Niederländisch des Schuljahrgangs 11 der Integrierten Gesamtschule	48

Susanne Pilgram	
Het doeltaal-voertaalprincipe. Een onderzoek naar de waarneming door de leerlingen	53
 Dossier Kreative Sachbücher – Literaire Non-Fictie	
Beatrix van Dam	
Over fictie in populaire geschiedenisboeken: Geert Maks <i>In Europa</i> (2004) en David Van Reybroucks <i>Congo</i> (2010)	56
Lieselot De Taeye	
Cees Nootebooms <i>De Parijse beroerte</i> (1968) [<i>Paris, Mai 1968</i>] – Ein Sammelsurium verschiedener Genres	69
Jos Palm	
Moederkerk – Mutterkirche	77
Winfried Dolderer	
Eine alternative Europakarte. Flämischer Nationalismus und die Internationale der Minderheiten	83
Ute K. Boonen, Sabine Jentges, Paul Sars	
Grenzenlos lernen in der Euregio Rhein-Waal. Das deutsch-niederländische Schulaustauschprojekt <i>Nachbarsprache & buurcultuur</i>	97
Anna Eble	
Jedem seine eigene Wirklichkeit	108
Annelies Verbeke	
Het recht / Das Recht	112
Annelies Verbeke	
Mis / Die Qual der Wahl	120
 BUCHBESPRECHUNGEN	
Jelle Stegemann: Handbuch Niederländisch. Sprache und Sprachkultur von 1800 bis heute. (Hans Beelen)	130
 NIEDERLÄNDISCHE LITERATUR IN ÜBERSETZUNG	
Auf Rekord folgt Flaute im Jahr 1 nach dem Frankfurter Ehrengastauftritt (Heinz Eickmans)	133